

Komunikat rządu francuskiego wydany w związku z dyrektywą 94/22/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie warunków udzielania i korzystania z zezwoleń na poszukiwanie, badanie i produkcję węglowodorów⁽¹⁾

(Zawiadomienie dotyczące wniosków o wyłączne zezwolenie na poszukiwanie węglowodorów płynnych lub gazowych zwane „zezwoleciem Meaux” i zezwoleciem „Deux-Nanteuil”)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2011/C 52/05)

Dnia 17 czerwca 2010 r. w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej opublikowano zaproszenie do składania ofert dotyczące wniosku o wyłączne zezwolenie na poszukiwanie węglowodorów płynnych lub gazowych, zwane „zezwoleciem Meaux”, złożonego przez spółkę Realm Energy International Corp., na powierzchni ok. 825 km² obejmującej departamenty Aisne, Oise i Seine-et-Marne.

Wnioskami konkurencyjnymi:

- z dnia 23 czerwca 2010 r. spółki Toreador Energy France SCS i Hess Oil France SAS, z siedzibą odpowiednio pod adresem 9, rue Scribe — 75009 Paris, France i 37, rue des Mathurins — 75008 Paris, France, wspólnie i solidarnie wystąpiły o wyłączne zezwolenie na okres pięciu (5) lat na poszukiwanie węglowodorów płynnych lub gazowych, zwane „zezwoleciem Meaux” na powierzchni około 628 km² obejmującej departament Seine-et-Marne,
- z dnia 14 września 2010 r. spółka Concorde Energy France SAS poprzez swojego pośrednika we Francji, spółkę SP2 MARC z siedzibą pod adresem: 36 rue du Dr Le Savoureux, 92290 Châtenay-Malabry, France, złożyła wniosek o wyłączne zezwolenie na okres pięciu (5) lat na poszukiwanie węglowodorów płynnych lub gazowych zwane „zezwoleciem Deux-Nanteuil” na powierzchni około 841 km² obejmującej departamenty Aisne, Oise i Seine-et-Marne.

Wnioski te zawierają część wspólną z wnioskiem o „zezwolenie Meaux” spółki Realm Energy oraz dwie części niezależne. Niniejsze zaproszenie do składania ofert dotyczy wyłącznie wspomnianych części niezależnych. Są one wyznaczone łukami południków i równoleżników łączących kolejno wierzchołki, których współrzędne geograficzne w stopniach określono poniżej, przy czym południkiem początkowym jest południk biegnący przez Paryż.

Zewnętrzna i wspólna powierzchnia wniosków o zezwolenie „Meaux” (Toreador) i „Deux-Nanteuil”		
Wierzchołek	Długość geograficzna wschodnia	Szerokość geograficzna północna
A	00,64	54,31
B	00,69	54,31
C	00,69	54,32
D	00,70	54,32
E	00,70	54,30
F	00,64	54,30

Zewnętrzna powierzchnia wniosku „Deux-Nanteuil”		
Wierzchołek	Długość geograficzna wschodnia	Szerokość geograficzna północna
A'	00,40	54,40
B'	00,44	54,40
C'	00,44	54,39

(¹) Dz.U. L 164 z 30.6.1994, s. 3.

Zewnętrzna powierzchnia wniosku „Deux-Nanteuil”		
Wierzchołek	Długość geograficzna wschodnia	Szerokość geograficzna północna
D'	00,42	54,39
E'	00,42	54,38
F'	00,41	54,38
G'	00,41	54,33
H'	00,42	54,33
I'	00,42	54,30
J'	00,40	54,30

Składanie wniosków i kryteria udzielania zezwolenia

Podmioty składające wniosek pierwotny oraz podmioty składające wnioski konkurencyjne muszą udowodnić, że spełniają warunki konieczne do uzyskania takiego zezwolenia, określone w art. 4 i 5 dekretu nr 2006-648 z dnia 2 czerwca 2006 r. dotyczącego zezwoleń na wydobycie i składowanie podziemne (*Journal officiel de la République française* z dnia 3 czerwca 2006 r.).

Zainteresowane podmioty mogą przedłożyć konkurencyjne wnioski w terminie 90 dni od chwili publikacji niniejszego zawiadomienia, zgodnie z procedurą opisaną w „Zawiadomieniu dotyczącym udzielania zezwoleń na wydobywanie węglowodorów we Francji”, opublikowanym w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich* C 374 z dnia 30 grudnia 1994 r., s. 11, i ustanowioną dekretem nr 2006-648 z dnia 2 czerwca 2006 r. dotyczącym zezwoleń na wydobycie i składowanie podziemne (*Journal officiel de la République française* z dnia 3 czerwca 2006 r.).

Wnioski konkurencyjne należy kierować do ministra ds. górnictwa na adres podany poniżej. Decyzje dotyczące dwóch wniosków pierwotnych i wniosków konkurencyjnych zostaną wydane najpóźniej dnia 20 listopada 2011 r.

Warunki i wymagania dotyczące prowadzenia działalności i jej zaprzestania

Wnioskodawcy są proszeni o zapoznanie się z treścią art. 79 i 79.1 kodeksu górniczego oraz z dekretem nr 2006-649 z dnia 2 czerwca 2006 r. w sprawie prac wydobywczych, robót związanych ze składowaniem podziemnym oraz urzędu nadzoru kopalń i składowania podziemnego (*Journal officiel de la République française* z dnia 3 czerwca 2006 r.).

Wszelkich dodatkowych informacji udziela Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie (Ministerstwo gospodarki, finansów i przemysłu):

Direction générale de l'énergie et du climat, direction de l'énergie, sous-direction de la sécurité d'approvisionnement et nouveaux produits énergétiques, Grande Arche de la Défense — Paroi Nord, 92055 La Défense Cedex, France (Tel. +33 140819529).

Wymienione wyżej przepisy wykonawcze są dostępne na stronie internetowej Légifrance: <http://www.legifrance.gouv.fr>